

MEDIA

OFFICE

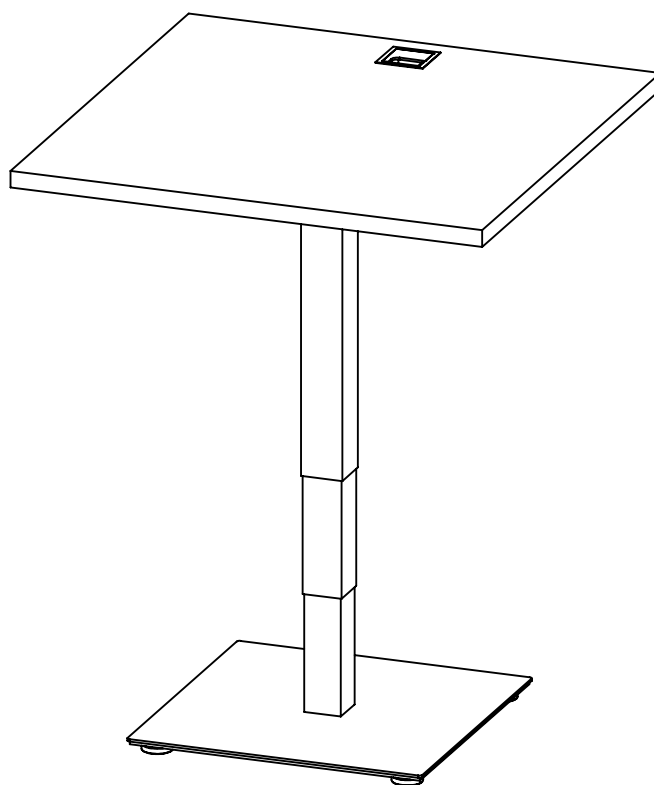
LIVING

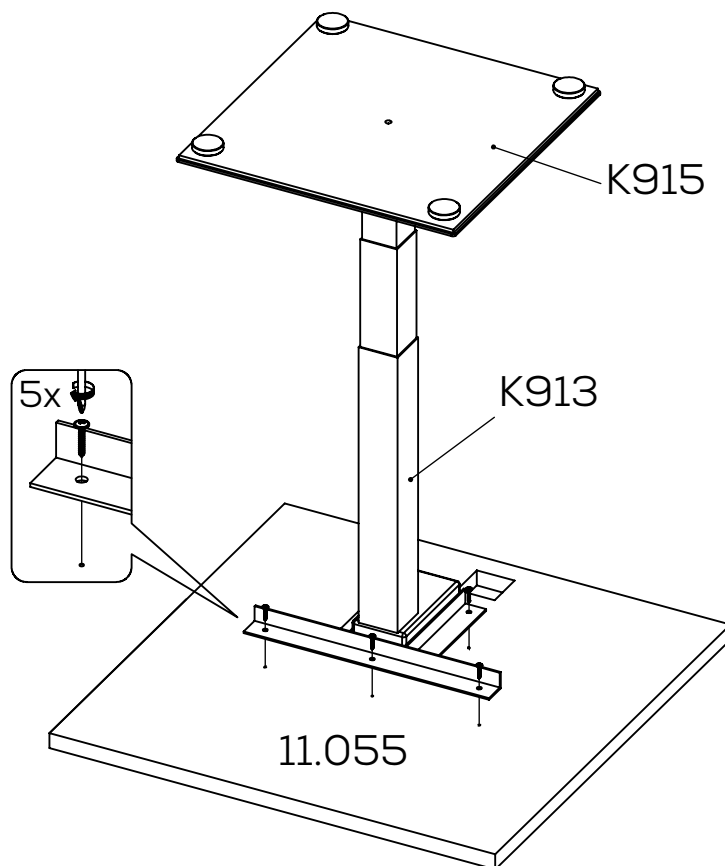
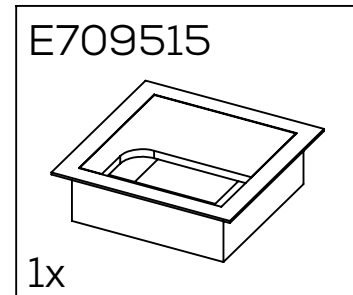
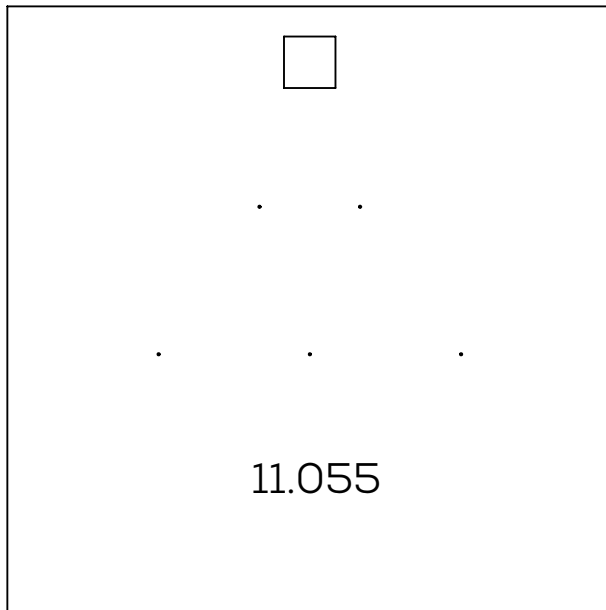
**MAJA**  
**MÖBEL**

---

# K773

---





MEDIA

OFFICE

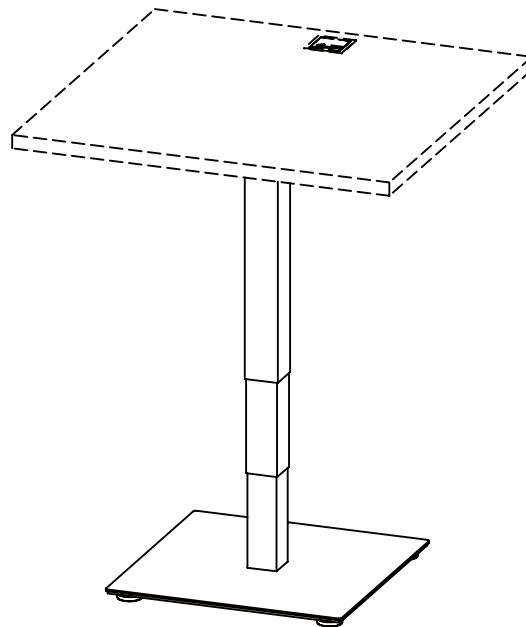
LIVING

**MAJA**  
**MÖBEL**


















---

# K913/K915

---



## VORSICHTSHINWEISE

	Darauf achten, dass sich keine Hindernisse im Höhenänderungsbereich des Tisches befinden. Darauf achten, dass der Tisch keine Wände berührt. Darauf achten, dass die Länge der Anschlussleitungen entsprechend dem Höhenänderungsbereich des Tisches bemessen ist.			<b>⚠️ WARNUNG</b> <b>Quetschgefahr</b> Hände und Finger von diesem Bereich fernhalten.
	Kinder von Tischen mit elektrischer Höhenverstellung und den zugehörigen Steuereinheiten und Handbedienteilen fernhalten. Gefahr von Verletzungen und Stromschlägen.			
	Alle elektrischen Komponenten von Flüssigkeiten fernhalten.			
	Nicht auf dem Tischrahmen sitzen oder stehen. Nicht unter den Tischrahmen kriechen oder darunter liegen.			
	Keine Gegenstände unter den Tisch stellen, die höher als ca. 51 cm sind.			
	Keine der folgenden Komponenten öffnen: Beine, Steuerkasten und Schalter. Gefahr von Stromschlägen.			
	Dieses Produkt ist für eine Einschaltdauer von 10 % ausgelegt (2 min Ein, 18 min Aus).			
	Bei Stromausfall oder nicht angeschlossenem Netzkabel ist unter Umständen ein manuelles Zurücksetzen nötig, siehe Abschnitt GEBRAUCH.			

## GEBRAUCH/HAFTUNG

Dieser höhenverstellbare Tisch ist mit Elektromotoren ausgestattet und nur für den Gebrauch in trockenen Arbeitsbereichen ausgelegt.

Der Tisch ist höhenverstellbar und kann daher auf eine ergonomisch optimale Höhe eingestellt werden.

Jeder anderweitige Gebrauch geschieht auf Risiko des Anwenders.


















Der Hersteller anerkennt keinerlei Garantieansprüche und übernimmt keinerlei Haftung für Schäden infolge unsachgemäßen Gebrauchs oder unsachgemäßer Handhabung des Tischrahmens.

**WICHTIG:** Der Tisch muss vor dem Gebrauch **ZURÜCKGESETZT** werden. Hierzu den Absatz **ZURÜCKSETZEN** im Abschnitt **GEBRAUCH** beachten.

**WICHTIG:**

Bitte lesen Sie dieses Handbuch gründlich durch.  
Bitte übergeben Sie bei einem Verkauf des Tisches das Handbuch an den Käufer.

## CAUTION / INFORMATION

	Make sure no obstacles are in the desk's path. Make sure the desktop is not touching any walls. Make sure all cords are appropriate length to accommodate the change in height.			<b>WARNING</b> Pinch Point Keep hands and fingers clear.
	Keep children away from electric height-adjustable desks, control units and handsets. There is a risk of injury and electric shock.			
	Keep all electrical components away from liquids.			
	Do not sit or stand on the desk frame. Do not crawl or lie under the desk frame.			
	Do not place any objects taller than 20" underneath the desk.			
	Do not open any of the components - the Legs, Control Box, or Switch. There is a danger of electric shock.			
	This product is designed with a duty cycle of 10% (2 min. on, 18 min. off).			
	In the event of a power outage or if the power cord is unplugged, a manual reset may be necessary - see USE section.			

## USE / LIABILITY

This height adjustable desk has electric motors and is designed for use in dry work areas only.

The desk height is adjustable so that it can be positioned at the most ergonomically suitable height.

Any other use is at user's risk.

Under no circumstances does the manufacturer accept warranty claims or liability claims for damages caused from improper use or handling of the desk frame.

**IMPORTANT:** You must **RESET** the desk prior to use.  
Follow the **RESET** procedure outlined in the **USE** section.

**IMPORTANT:**  
Please read this manual carefully.  
If this desk is sold, please provide this manual to the buyer.

## ATTENTION / INFORMATIONS



Vérifiez qu'aucun obstacle ne gêne le bureau.  
Vérifiez que le bureau ne touche pas les murs.  
Vérifiez que tous les câbles sont de longueur appropriée lors du changement de hauteur.



### ⚠ AVERTISSEMENT

Point de pincement

Tenez vos mains et vos doigts à l'écart.



Tenez les enfants hors de portée des bureaux électriques à hauteur réglable, des unités de commande et des combinés. Un risque de blessure et de décharge électrique existe.



Tenez tous les composants électriques éloignés des liquides.



Ne montez pas et ne vous asseyez pas sur le cadre du bureau.  
Ne vous glissez pas et ne vous couchez pas sous le cadre du bureau.



Ne placez jamais d'objets d'une hauteur supérieure à 50 cm (20") sous le bureau.



N'ouvrez jamais les éléments du bureau, comme ses montants, son boîtier de commande ou son interrupteur.  
Un risque de décharge électrique existe.



Ce produit a été conçu avec un cycle d'utilisation de 10 %  
(2 mn en marche, 18 mn éteint).



En cas de coupure de courant ou de débranchement du cordon d'alimentation, une réinitialisation manuelle peut être nécessaire.  
Consultez la rubrique UTILISATION.



## UTILISATION / RESPONSABILITÉ

Ce bureau à hauteur réglable dispose de moteurs électriques et a été conçu pour être utilisé uniquement dans des lieux de travail secs.

La hauteur du bureau est réglable pour qu'il puisse être positionné à la hauteur la plus adaptée au niveau ergonomique.

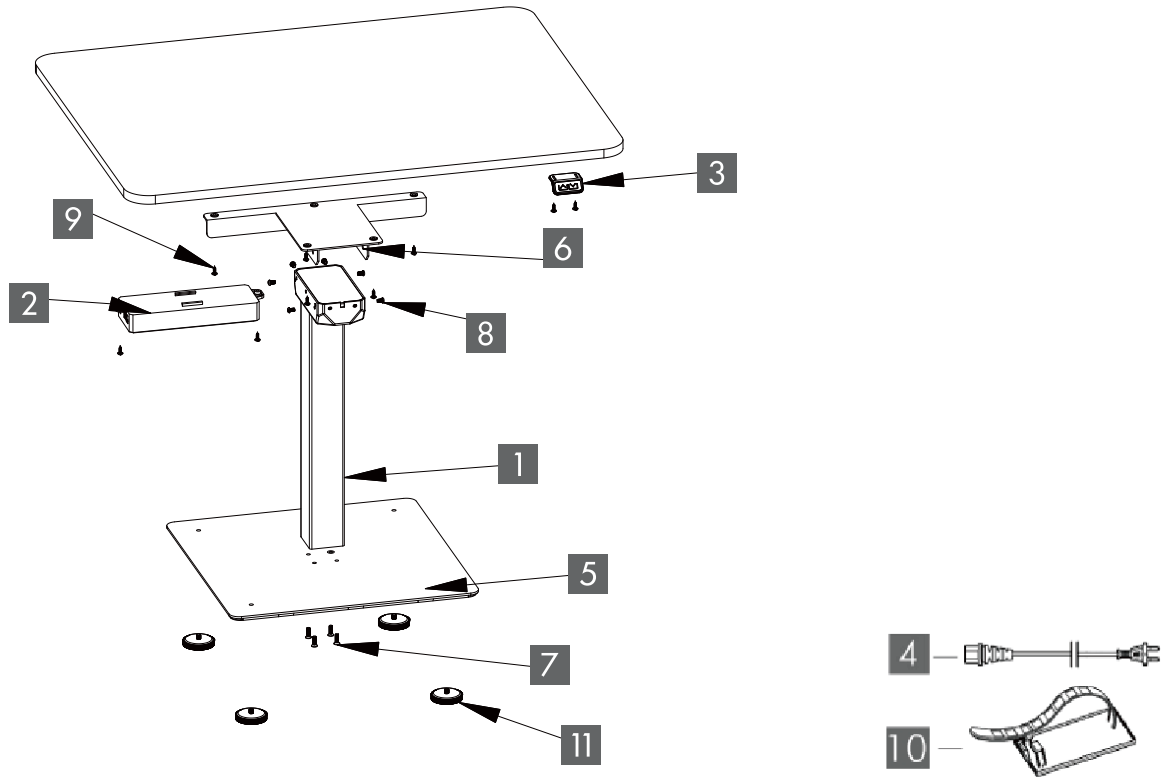
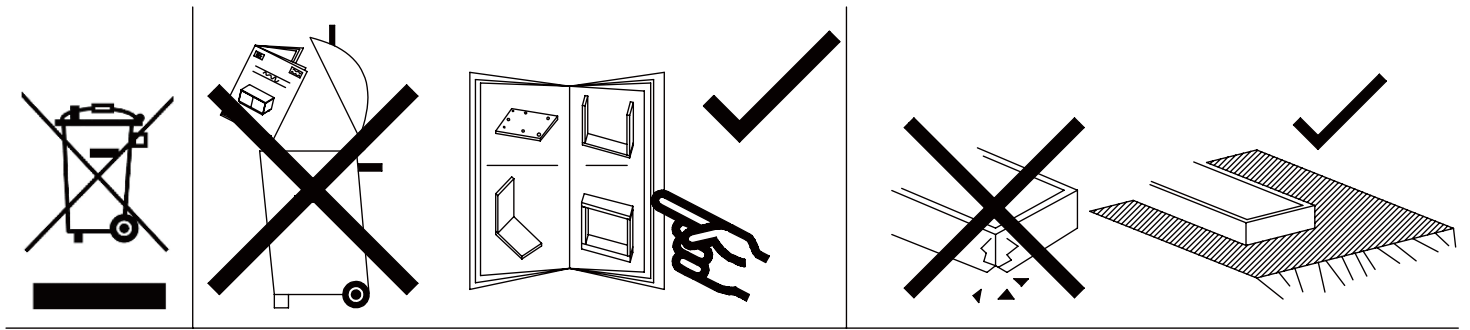
Toute autre utilisation est aux risques de l'utilisateur.

Le fabricant n'accepte en aucun cas de réclamations au titre de la garantie ou de la responsabilité pour les dommages causés suite à une utilisation ou à une manipulation inappropriée du cadre du bureau.

**IMPORTANT :** vous devez RÉINITIALISER le bureau avant son fonctionnement.  
Suivez la PROCÉDURE DE RÉINITIALISATION décrite dans la section UTILISATION.

**IMPORTANT :**

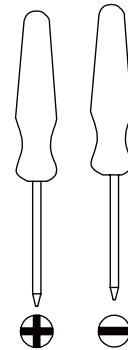
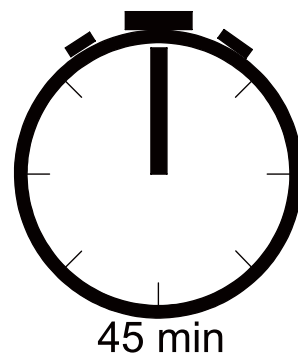
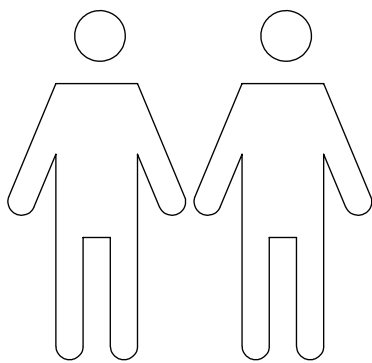
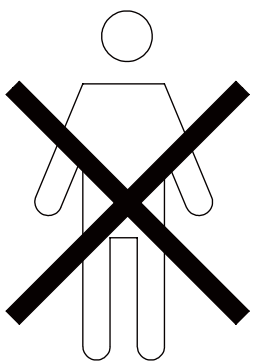
Veuillez lire attentivement le présent manuel.  
Si vous vendez ce bureau, veuillez fournir ce manuel à l'acheteur.



Part	Qty
1 Leg	1
2 Control Box	1
3 Handset	1
4 Power Cord	1

Part	Qty
5 Foot	1
6 Top Mounting Bracket	1
7 M6x20 Machine Screw	4
8 M6x10 Machine Screw	6

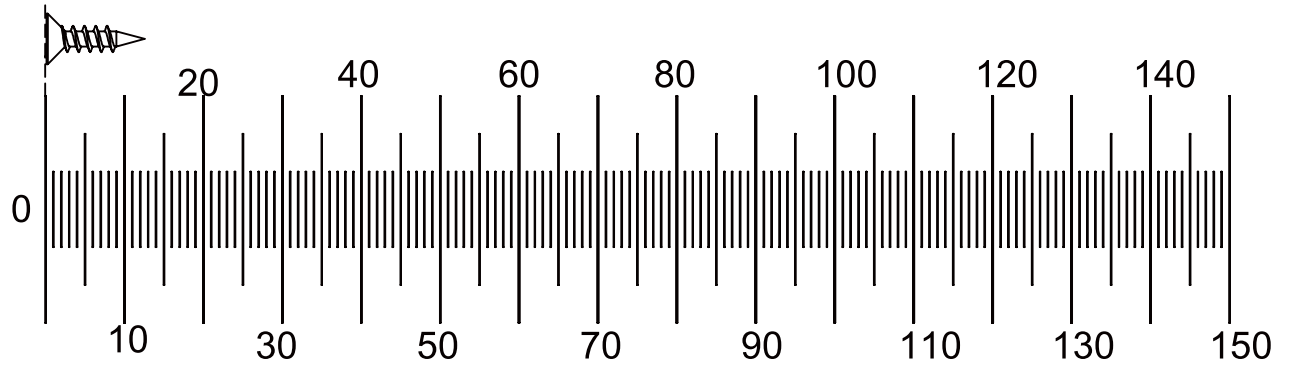
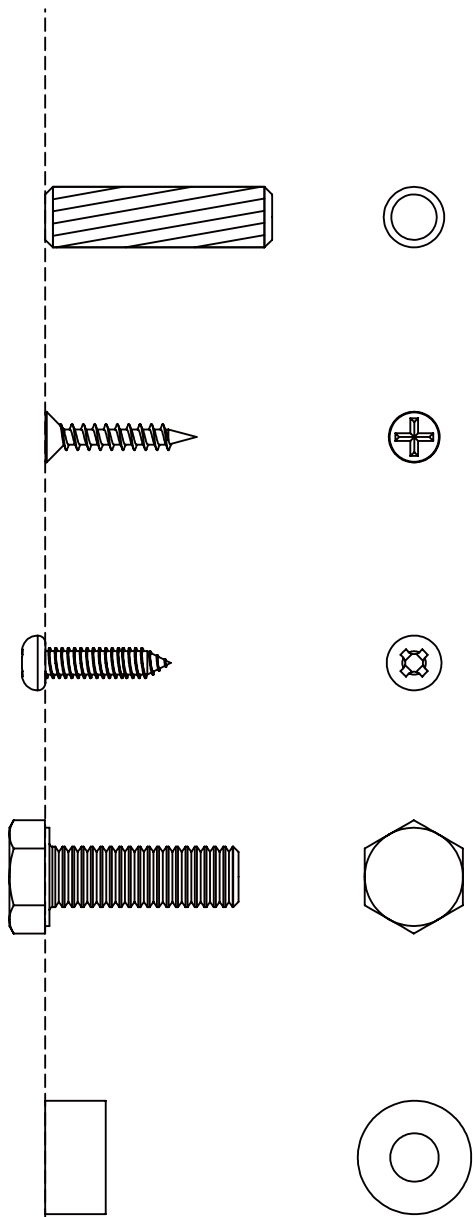
Part	Qty
9 M5x16 Wood Screw	9
10 Cable Clip	3
11 Foot Glide	4



22.06.2020

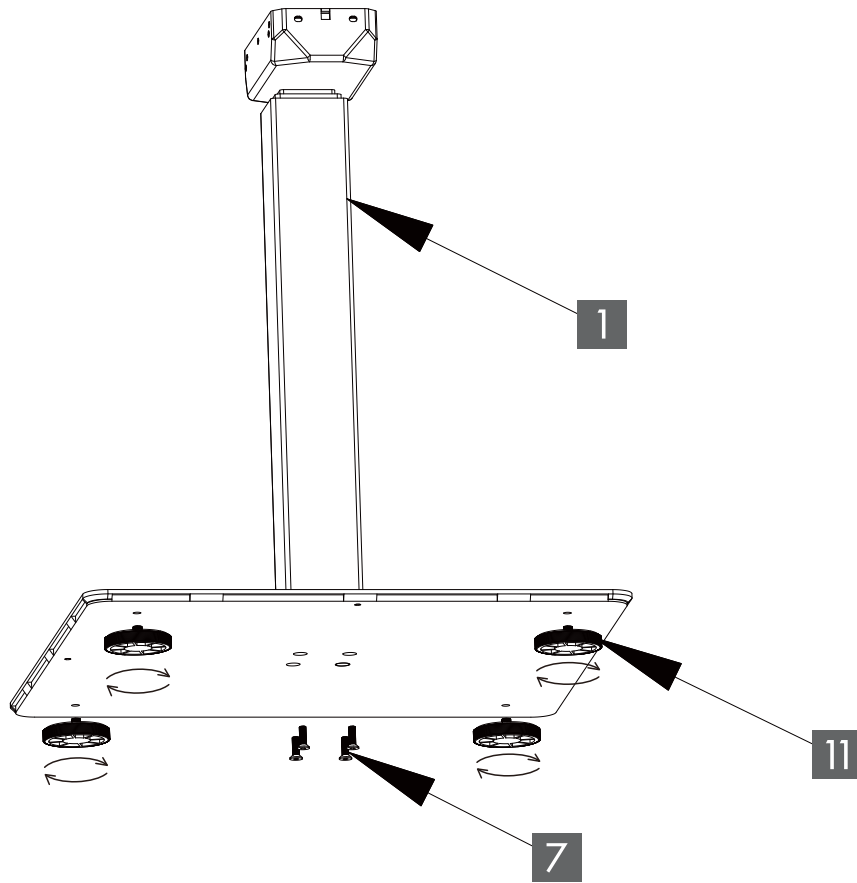
4

maja-moebel.de

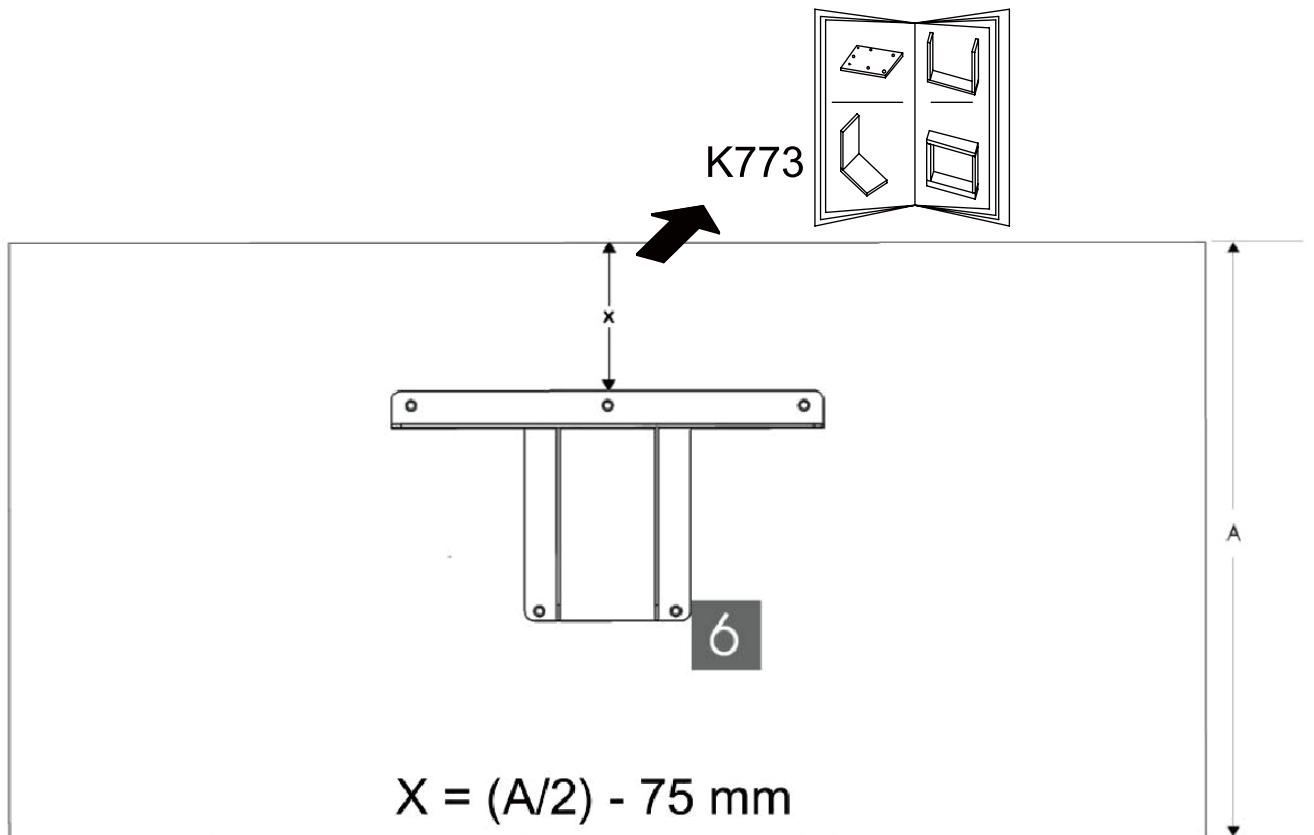




1



2



Montieren Sie die 5 Gummipuffer in den Bohrungen von Teil 6.

Install the 5 pieces of rubber pad on part 6.

Installer les 5 morceaux de coussin en caoutchouc sur la partie 6.

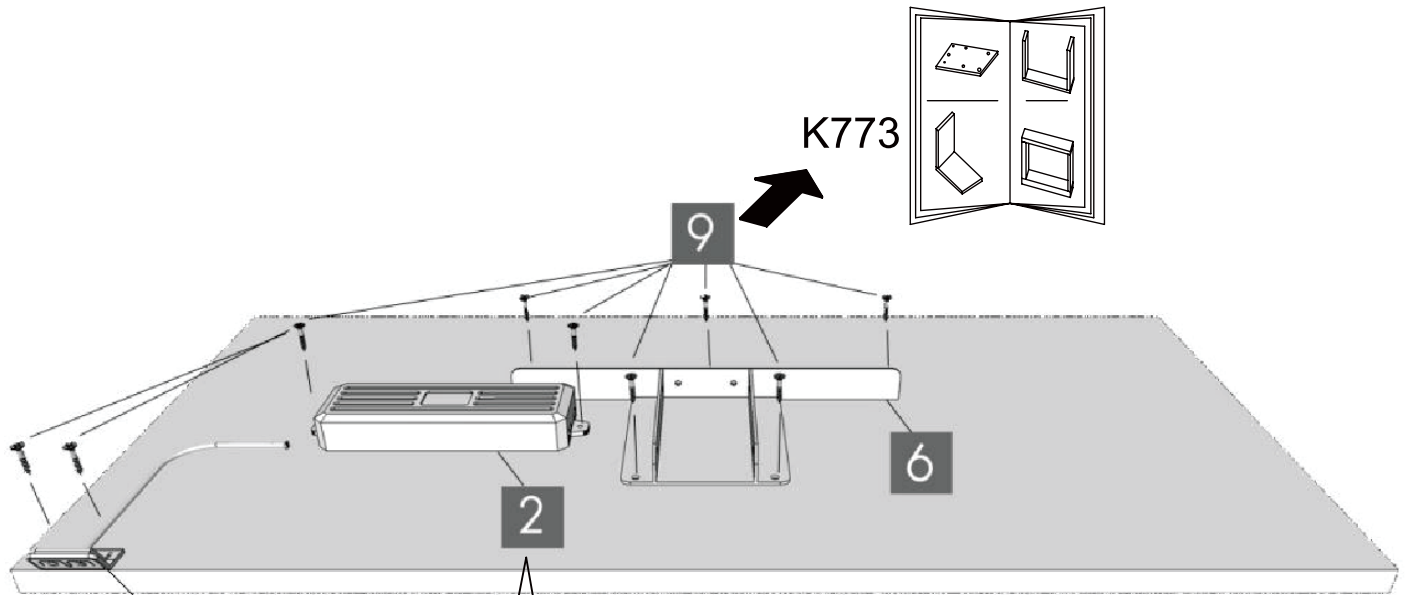
22.06.2020

6

maja-moebel.de

K771

3



3



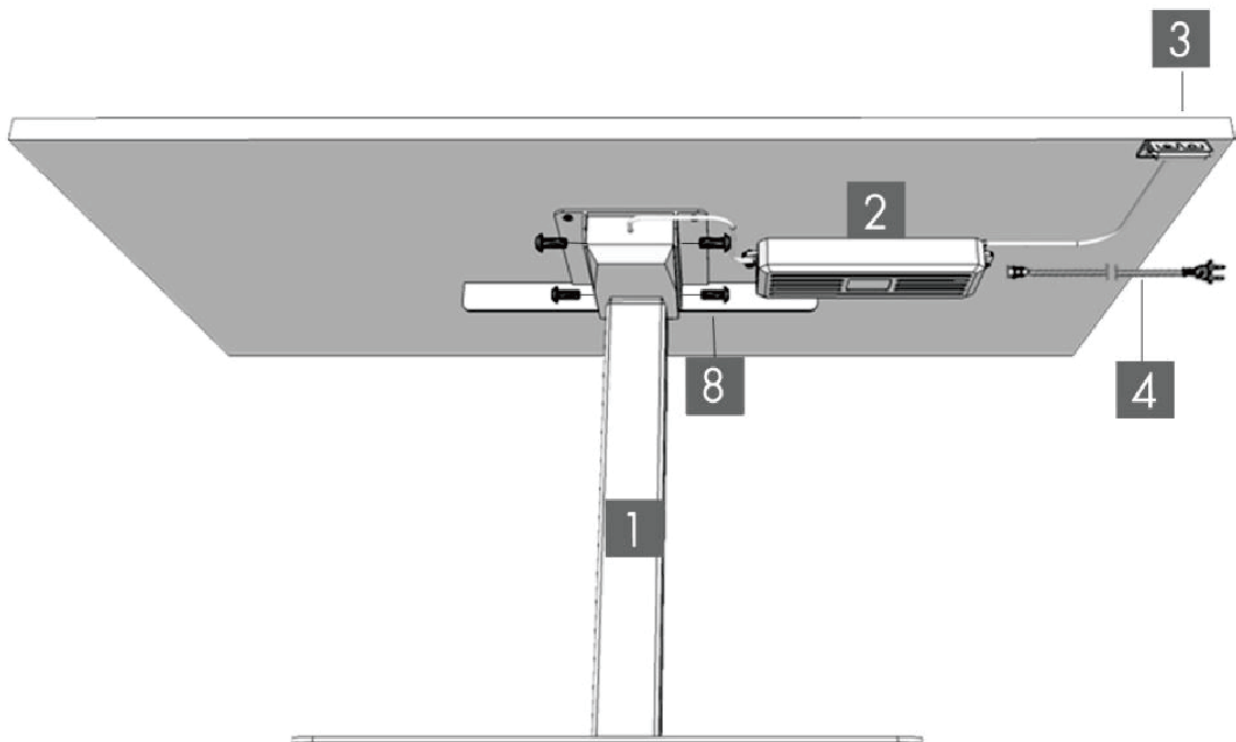
Die Schrauben bei diesem Arbeitsschritt  
nicht zu stark festziehen.  
Durch zu starkes Festziehen könnten  
die Komponenten beschädigt werden.



Do not overtighten screws in this step.  
Overtightening could cause damage to the components.

Ne serrez pas les vis à cette étape,  
car cela pourrait abîmer les composants.

4



Das am Bein (Teil 1) austretende Kabel direkt im Steuerkasten (Teil 2) anschließen.

Das Kabel des Handbedienteils (Teil 3) am Steuerkasten (Teil 2) anschließen.

Das Netzkabel (Teil 4) am Steuerkasten (Teil 2) anschließen.

Connect the cable exiting the leg (part 1) directly into the Control Box (Part 2).

Connect the Handset (Part 3) cable to the Control Box (Part 2).

Connect the Power Cord (Part 4) to the Control Box (Part 2).

Raccordez le câble sortant du montant (pièce 1) directement au boîtier de commande (pièce 2).

Raccordez le câble du combiné (pièce 3) au boîtier de commande (pièce 2).

Raccordez le cordon d'alimentation (pièce 4) au boîtier de command (pièce 2).

---

Den Tisch richtig herum aufstellen. Zu diesem Zweck ergreifen mindestens zwei Personen das Tischuntergestell (nicht die Tischplatte) und drehen den Tisch um.  
Die vormontierten Gleiter an den Füßen (Teil 5) nach Bedarf ausrichten.

Turn the assembled desk right-side up. With at least two people, grab the DESK BASE (not the desktop) and turn the desk right-side up.  
Adjust the pre-installed glides on the foot (part 5) as needed.

Retournez le bureau une fois monté en demandant à deux personnes de saisir sa BASE (et pas le bureau lui-même) pour le mettre sur pied.  
Réglez les patins pré-installés sur les pieds (pièce 5), au besoin.



---

Das Netzkabel (Teil 4) an eine 230-V-Steckdose anschließen.

Plug the Power Cord (Part 4) into a 230V outlet.

Branchez le cordon d'alimentation (pièce 4) dans une prise de 230 V.

## GEBRAUCH

 Darauf achten, dass sich keine Hindernisse im Höhenänderungsbereich des Tisches befinden. Darauf achten, dass der Tisch keine Wände berührt. 

Darauf achten, dass die Länge der Anschlussleitungen entsprechend dem Höhenänderungsbereich des Tisches bemessen ist.

**WICHTIG:** Der Tisch muss vor dem Gebrauch ZURÜCKGESETZT werden.

**ZURÜCKSETZEN:** Die NACH-UNTEN-Taste am Handbedienteil (Teil 3) gedrückt halten, bis der Tisch seine niedrigste Höhe erreicht hat. Die NACH-UNTEN-Taste loslassen.



Die NACH-UNTEN-Taste erneut gedrückt halten, bis der Tisch noch ein kleines Stück weiter abgesenkt wird, danach leicht angehoben wird und schließlich stoppt. Die NACH-UNTEN-Taste loslassen. Der Tisch ist jetzt einsatzbereit.

Das Tischunterteil kann nun eingestellt werden, indem entweder die NACH-OBEN- oder die NACH-UNTEN-Taste gedrückt wird, bis die gewünschte Höhe erreicht ist.

## FEHLERBEHEBUNG

Ein nicht ordnungsgemäß funktionierender Tisch muss unter Umständen zurückgesetzt werden. Hierzu den Absatz ZURÜCKSETZEN im Abschnitt GEBRAUCH beachten.

## USE

 Make sure no obstacles are in the desk's path.  Make sure the desktop is not touching any walls.

Make sure all cords are appropriate length to accommodate the change in height.

**IMPORTANT:** You must RESET the desk prior to use.

**RESET PROCEDURE:** Press and hold the DOWN button on the Handset (part 3) until the desk reaches its lowest height. Release the DOWN button.



Press and hold the DOWN button again until the desk lowers a little bit more, slightly rises and stops. Release the DOWN button. Your desk is now ready to use.

The desk base can be adjusted by pressing and holding either the UP or DOWN button until the desired height is reached.

## TROUBLE SHOOTING

If your desk is not functioning properly it may need to be reset. Follow the RESET procedure outlined in the USE section.

## UTILISATION

 Vérifiez qu'aucun obstacle ne gêne le bureau. Vérifiez que le bureau ne touche pas les murs. 

Vérifiez que tous les câbles sont de longueur appropriée pour le changement de hauteur.

**IMPORTANT :** vous devez RÉINITIALISER le bureau avant son fonctionnement.

**PROCÉDURE DE RÉINITIALISATION :** appuyez sur le bouton BAS du combiné (pièce 3) et maintenez-le enfoncé jusqu'à ce que le bureau atteigne sa hauteur la plus basse. Relâchez le bouton BAS.

Appuyez à nouveau sur le bouton BAS et maintenez-le enfoncé jusqu'à ce que le bureau se baisse un peu plus, se relève légèrement et s'arrête. Relâchez le bouton BAS. Vous pouvez maintenant l'utiliser.

La base du bureau peut être réglée en appuyant sur le bouton HAUT ou BAS et en le maintenant enfoncé jusqu'à atteindre la hauteur souhaitée.

## RÉSOLUTION DES PROBLÈMES

Si votre bureau ne fonctionne pas correctement, il est probable qu'une réinitialisation soit nécessaire. Suivez la PROCÉDURE DE RÉINITIALISATION décrite dans la section UTILISATION.

## TECHNISCHE DATEN

Höhenverstellbereich h	57–122 cm
Verstellgeschwindigkeit	3,8 cm/s (unbelastet)
Tragfähigkeit	800 N
Einschaltdauer	10 %. Max. 2 min Ein, 18 min Aus
	Softstart und Softstopp
	Verstellbare Ausgleichsbolzen
	4 speicherbare Voreinstellungen (einige Modelle)

## SPECIFICATIONS

Height Range	22.6" - 48"
Travel Speed	1.5" per second (no load)
Load Capacity	800N
Duty Cycle	10%. Max. 2 mins on, 18 mins off
	Soft start/stop
	Adjustable leveling studs
	4 Memory presets (some models)

## SPÉCIFICATIONS

Plage de la hauteur	22,6"-48"
Vitesse de transport	1,5" par seconde (sans charge)
Capacité de charge	800 N
Cycle d'utilisation	10 %. Max. 2 mn allumé, 18 mn éteint
	Démarrage/Arrêt progressif
	Goujons de mise à niveau réglables
	4 présélections en mémoire (sur certains modèles)